

Inhaltsverzeichnis

Dolmetschen/Übersetzung	2
Dolmetschende - Wie einen finden / Wie einer werden?	2
Sie möchten als Dolmetscher*in bei DolMa arbeiten?	2





Dolmetschen/Übersetzung

Dolmetschende - Wie einen finden / Wie einer werden?



Dolmetscher*in finden

Wenn Sie zu Ämtern gehen, brauchen Sie vielleicht einen Dolmetscher.

Zum Beispiel, wenn Sie zur Ausländer-Behörde gehen.

Aber auch beim Arzt, in der Schule oder im Kinder-Garten ist ein Dolmetscher gut.

Einige Ämter haben eigene Dolmetscher*innen.

Diese können bei Gesprächen helfen.

Wenn Sie einen Termin machen, fragen Sie bitte nach.

Fragen Sie, ob ein Dolmetscher*in kostenlos dabei sein kann.

In Deutschland dürfen nur geprüfte Dolmetscher*innen offizielle Dokumente übersetzen.

Zum Beispiel Zeugnisse oder Urkunden.

Diese Übersetzungen können viel Geld kosten.

Prüfen Sie genau, ob Sie eine beglaubigte Übersetzung brauchen.

Vergleichen Sie auch die Preise für die Übersetzungen.

Es gibt viele Büros, die beim Übersetzen helfen.

Sie können diese Büros im Internet finden.

Als Dolmetscherin oder Dolmetscher bei DolMa arbeiten?

Sprechen Sie gut Deutsch?

Mögen Sie Sprachen und arbeiten gerne mit Menschen?

Wollen Sie beim Dolmetscher-Service DolMa in Marburg-Biedenkopf arbeiten? Hier gibt es mehr Infos.

Sie möchten als Dolmetscher*in bei DolMa arbeiten?







DolMa ist der Dolmetscher-Service des Land-Kreises Marburg-Biedenkopf.

- · Sprechen Sie sehr gut Deutsch?
- · Sie haben Spaß an Sprachen und
- Arbeiten Sie gerne mit Menschen?
- Sie haben Sprach-Kenntnisse und wollen anderen Menschen helfen? Diese Menschen sind vielleicht geflüchtet oder haben eine Migrations-Geschichte.

DolMa sucht Menschen, die gut Sprachen können. Diese Menschen sollen als Dolmetscher: innen arbeiten.

Schulung vor dem Einsatz

Sie wollen bei DolMa mitarbeiten? Dann müssen Sie an einer Schulung teilnehmen. Nur dann können Sie bei DolMa arbeiten.

Die nächste DolMa-Schulung wird wahrscheinlich 2026 stattfinden. Die Schulung dauert 9 Tage und ist meistens am Wochenende. Sie müssen an allen Terminen teilnehmen, damit Sie die Schulung schaffen.

Wie bewerbe ich mich für die Stelle als Laien-Dolmetscher: in bei DolMa?

Bewerben Sie sich mit einem Lebens-Lauf in Tabellen-Form und einem Anschreiben. Sie können die Bewerbung per E-Mail oder per Post schicken. Die Adresse ist:

Cornelia Wein-Reich

0 64 28 44 72 21 0

@bewerbung-dolma@marburg-biedenkopf.de

Web-Seite DolMa

Wir bewahren Ihre Bewerbung auf. Wir informieren Sie, wenn wir die nächste Schulung planen.

Wie arbeite ich als Laien-Dolmetscher: in bei DolMa?

Die Laien-Dolmetschenden bei DolMa arbeiten selbstständig. Sie arbeiten nur, wenn jemand fragt. Es gibt keine festen und regelmäßigen Arbeits-Zeiten. Für die Arbeit bekommen die Laien-Dolmetschenden 30 Euro pro Stunde. Sie bekommen auch Geld für die Fahrt-Kosten.





Wie werde ich als Laien-Dolmetscher bezahlt?

Sie bringen ein Rechnungs-Formular mit. Sie füllen das Formular aus, wenn Sie den Auftrag erledigt haben. Die Auftrag-Geberin oder der Auftrag-Geber unterschreibt das Formular. Sie geben die Rechnung an die Koordinierungs-Stelle weiter. Die DolMa-Koordinierungs-Stelle prüft das Rechnungs-Formular. Dann schickt die Stelle eine geprüfte Rechnung an die Kosten-Trägerin oder den Kosten-Träger. Die Auftrag-Geberin oder der Auftrag-Geber bezahlt Sie dann direkt.

• Erste Stunde: 30 Euro

• Für weitere 20 Minuten: je 10 Euro

• Fahrt-Kosten: 12 Euro - 26 Euro je nach Entfernung.

Kontakt-Daten der DolMa-Koordinierungs-Stelle:

0 64 21 40 54 18 1

@dolma@marburg-biedenkopf.de

Sie brauchen genauere Infos zu Ansprech-Personen, Anfragen, Aufträgen und Kosten? Dann schauen Sie auf die

⊗Web-Site von DolMa.

Das ist der Dolmetscher-Service Marburg-Biedenkopf.

